

Les messes dominicales se déroulent selon le protocole sanitaire gouvernemental établi pour les lieux de culte : pas de limite de jauge, pour les places assises, pas de contrôle du passe sanitaire.  
**SEUL, LE PORT DU MASQUE EST OBLIGATOIRE.**  
**MERCI DE RESPECTER CETTE CONSIGNE.**

**LITURGIE DE L'ACCUEIL**

**CHANT D'ENTREE**

Quand s'éveilleront nos cœurs à la voix du Dieu vivant,  
nous retrouverons la source du bonheur  
Quand se lèveront nos mains pour chanter le Dieu vivant,  
nous retrouverons l'espoir des lendemains.

Il saura briser nos armes, il saura changer nos cœurs,  
Il viendra sécher nos larmes, il viendra chasser nos peurs.

Plus de nuit sur notre terre, il sera notre flambeau,  
Plus de haine ni de guerre, il nous ouvre un ciel nouveau.

Il habite avec les hommes, le vieux monde peut mourir,  
Il annonce son Royaume, il nous ouvre l'avenir.

**LITURGIE PENITENTIELLE**

Seigneur, prends pitié de nous  
O Christ, prends pitié de nous  
Seigneur, prends pitié de nous

**GLORIA**

Gloire à Dieu au plus haut des cieux,  
et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.

Gloire à Dieu au plus haut des cieux,  
et paix sur la terre aux hommes qu'il aime.

Nous te louons, nous te bénissons,  
nous t'adorons, nous te glorifions,  
nous te rendons grâce pour ton immense gloire,  
Seigneur Dieu, Roi du ciel, Dieu le Père tout-puissant.

Seigneur, Fils unique, Jésus Christ,

Seigneur Dieu, Agneau de Dieu, le Fils du Père ;

Toi qui enlèves le péché du monde, prends pitié de nous ;

Toi qui enlèves le péché du monde, reçois notre prière ;

Toi qui es assis à la droite du Père,

prends pitié de nous.

Car Toi seul es Saint,

Toi seul es Seigneur,

Toi seul es le Très-Haut : Jésus Christ,

avec le Saint Esprit dans la gloire de Dieu le Père.

Amen.

Amen.

**LITURGIE DE LA PAROLE**

**Psaume 15**

**Garde-moi, mon Dieu : j'ai fait de toi mon refuge.**

Seigneur, mon partage et ma coupe :

De toi dépend mon sort.

Je garde le Seigneur devant moi sans relâche ;

Il est à ma droite : je suis inébranlable. R/

Mon cœur exulte, mon âme est en fête,  
Ma chair elle-même repose en confiance :  
Tu ne peux m'abandonner à la mort  
Ni laisser ton ami voir la corruption. R/

Tu m'apprends le chemin de la vie :  
Devant ta face, débordement de joie !  
A ta droite, éternité de délices ! R/

**ACCLAMATION DE L'EVANGILE**

**Alleluia (8 fois)**

Le peuple qui marchait dans les ténèbres  
A vu jaillir une grande lumière.  
J'avais dit « La nuit m'écrase ».  
Mais la nuit autour de moi devient lumière.  
Tu es venu nous chercher.

**PROFESSION DE FOI**

**Sinesten dut, sinesten dut Jauna, sinesten dut !**

Je crois en Dieu le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre. Et en Jésus-Christ son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers, le troisième jour est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts.



Je crois en l'Esprit Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair, à la vie éternelle. Amen. R/

**PRIERE UNIVERSELLE**

**Jaungoiko gure Aita goresmen bekizu**

**Jaungoiko gure Aita otoitzen zaitugu.**

*Dieu Très Haut, nous vous louons. Dieu Très Haut, nous vous prions*

**LITURGIE EUCHARISTIQUE**

**SAINT**

Saint est le Seigneur, le Dieu de l'univers

Hosanna au plus haut des cieux !

Le ciel et la terre sont remplis de ta gloire

Hosanna au plus haut des cieux !

Béni soit celui qui vient au nom du Seigneur

Hosanna au plus haut des cieux ! (x2)

**ANAMNESE**

**Aintza zuri Jesus ! Aintza Jesus ! Hil eta piztu zira, aintza**

**Aintza piztuari ! beha gaude Zu berriz etorri artean.**

*Gloire à Toi qui étais mort ! Gloire à Toi, Jésus ! Gloire à Toi qui es vivant ! Gloire à Toi ! Gloire à Toi, Ressuscité ! Viens revivre en nous aujourd'hui et jusqu'au jour dernier*

**NOTRE PERE**

Gure Aita zeruetan zirena

Saindu izan bedi zure izena

Etor bedi zure erreinua.

Egin bedi zure nahia,

Zeruan bezala lurrean ere.

Emaguzu gaur

Egun huntako ogia

Barkatu gure zorrak

Guk ere gure zorduner

Barkatzen diegunaz geroz

Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen

Bainan atera gaitzazu gaitzetik

Notre Père qui es aux cieux

que ton nom soit sanctifié

Que ton règne vienne

que ta volonté soit faite

Sur la terre comme au ciel

Donne-nous aujourd'hui

notre pain de ce jour

pardonne-nous nos offenses

comme nous pardonnons aussi

à ceux qui nous ont offensés

et ne nous laisse pas entrer en tentation

mais délivre-nous du mal Amen

**Zurea duzu Erregetza, zureak ospe ta indarra, orai eta beti.**

*Car c'est à Toi, qu'appartient le règne, la puissance la gloire pour les siècles des siècles.*

**CHANT DE LA FRACTION**

Agneau de Dieu qui enlèves le péché du monde,

prends pitié de nous, prends pitié de nous. (x2)

Agneau de Dieu qui enlèves le péché du monde.

donne-nous la paix, donne-nous la paix.

**CHANT DE COMMUNION**

Elgarren ogi zu zaitugu zu :

Bihotzez dugun bat egin.

Munduak orai dei egiten du :

Maitasun gosez hain du min.

Entzun bai, Jauna, gure baitan sar,

Dezagun maita zurekin.

Munduak orai dei egiten du :

Maitasun gosez hain du min.

x2

*.Nous communions au même pain : unissons-nous par le cœur Maintenant le monde appelle : Il souffre d'un si grand désir d'amour.*

*Ecoute -nous, Seigneur, pénètre en nous, afin que nous aimions avec toi. Maintenant, le monde appelle : il souffre d'un si grand désir d'amour.*

Fedean azkar xut gabiltzan gaur,

Gu baitan eman zuk indar.

Lurreko gaitzek ez gaitzaten gal

Beharko dugu ainitz kar.

Zu lagun, Jauna, gu norat ez joan,

Maitatuz bai zu, bai elgar.

Lurreko gaitzek ez gaitzaten gal

Beharko dugu ainitz kar.

x2

*Aujourd'hui, tenons fermes dans la foi donne-nous la force Pour que les maux de la terre ne nous perdent pas, nous avons besoin de beaucoup de zèle. Aide-nous, Seigneur, où n'irions-nous pas, en nous aimant entre nous et en t'aimant ? Pour que les maux de la terre ne nous perdent pas,*

**CHANT FINAL**

Si le vent des tentations s'élève,

Si tu heurtes le rocher des épreuves,

Si les flots de l'ambition t'entraînent,

Si l'orage des passions se déchaîne : R/

**Regarde l'étoile, invoque Marie.**

**Si tu la suis, tu ne crains rien !**

**Regarde l'étoile, invoque Marie,**

**Elle te conduit sur le chemin !**

Elle se lève sur la mer, elle éclaire,

Son éclat et ses rayons illuminent.

Sa lumière resplendit sur la terre,

Dans les cieux et jusqu'au fond des abîmes. R/

**CODA**

**Si tu la suis, tu ne dévies pas,**

**Si tu la pries, tu ne faiblis pas.**

**Tu ne crains rien, elle est avec toi,**

**Et jusqu'au port, elle te guidera.**

**CONTACT PAROISSE ST JOSEPH DES FALAISES**

**Presbytère, 4 place Sauveur Atchoarena, Bidart**

**Tél. : 05 59 54 90 04**

**paroissesaintosephdesfalaises@gmail.com**

**www.paroissesaintjosephdesfalaises.fr**

## MESSES DU 13 AU 21 NOVEMBRE 2021 LIEUX, HORAIRES ET INTENTIONS

### 33<sup>ème</sup> DIMANCHE TEMPS ORDINAIRE B

#### SAMEDI 13 NOVEMBRE

\*église BIDART 18h : Marie-Thérèse HIRIGOYEN (anniv.), Monique et Jean LATASTE, Marie BICHINDARITZ (neuv.)

#### DIMANCHE 14 NOVEMBRE

\* église de GUETHARY 9h30 : Marie-Pierre MOLERES, Michel BELMER (anniv.), Linette LAIGUILLON.

\* église de BIDART 11h : Odette CAZES, Jeanne et Jean-Marie CERUTTI, Lulu COMPAIRED, Mayou ERDOCIO, Jean-Pierre DESORMEAUX.

#### MARDI 16 NOVEMBRE

\* église de BIDART 18h00 : Jacques PINTION, Intention particulière (C.B.).

#### MERCREDI 17 NOVEMBRE

\* église BIDART 18h00 : Martin ÇUBIAT

#### JEUDI 18 NOVEMBRE

\* église BIDART 9h30 : François DUCOURNAU

#### VENDREDI 19 NOVEMBRE

\* église de BIDART 18h : Annie ETCHEGARAY, Sœur Marthe IRIGARAY.

### SOLENNITE DU CHRIST ROI DE L'UNIVERS

#### SAMEDI 20 NOVEMBRE

\*église BIDART 18h : Marcel LOUSTAU, Défunts de la famille VIDAL.

#### DIMANCHE 21 NOVEMBRE

\* église de GUETHARY 9h30 : Jean-Baptiste ARRIETA, Gracie LAFARGUE, Albert LARROUSSET, Marguerite SASCO

\* église de BIDART 11h : Louis ULIGAIN, Marthe et Noël ETCHEGOYHEN, André ETCHEGOYHEN, Mayie FOUILLOY

## ANNONCES PAROISSIALES

#### SAMEDI 13 NOVEMBRE



1<sup>ère</sup> assemblée synodale, à Pau, rassemblant Conseil Presbytéral, Conseil pastoral Diocésain, responsables de services diocésains, responsables des principaux mouvements et associations de fidèles du diocèse, supérieurs des communautés religieuses, un membre par paroisse des Conseils pastoraux paroissiaux avec leur curé, pour lancer la consultation sur la « synodalité » dans les communautés chrétiennes.

#### DIMANCHE 14 NOVEMBRE

salles de catéchisme à la maison des sœurs de Bidart

\* 9H30 RENCONTRE DE CATECHISME pour les 6<sup>èmes</sup>  
\* 11H00 MESSE EN FAMILLE, à l'église de Bidart, avec la participation des enfants du catéchisme CE1, CM1, CM2, 6<sup>èmes</sup>, leurs familles et les catéchistes.

#### MERCREDI 17 NOVEMBRE

\* 10h-11h30 : CATECHISME pour les CE2-CM1-CM2.

#### JEUDI 18 NOVEMBRE :



\* 18h00 : à la chapelle des Embruns Bidart, REPETITION PAROISSIALE DE CHANTS OUVERTES A TOUS les paroissiens, pour servir la beauté du chant liturgique de nos assemblées dominicales.



Passé sanitaire obligatoire imposé par le centre de rééducation des Embruns, en accord avec les mesures sanitaires en cours, en raison de l'implantation de la chapelle dans le périmètre d'une maison de santé.

#### SAMEDI 20 ET DIMANCHE 21 NOVEMBRE

Journée nationale du Secours catholique  
Caritas France



La quête de ce dimanche 21 novembre en faveur du Secours Catholique est une quête autorisée par le diocèse.

Le Secours Catholique est de plus en plus sollicité. En

effet la pauvreté et la précarité progressent.

Aussi, le Secours Catholique est à la recherche :

- d'aide financière, tout particulièrement à l'occasion de la collecte nationale de ce jour (quête impéree et enveloppes à votre disposition au fond de l'église)
- mais également de bénévoles pour accueillir, reconforter, accompagner ceux qui en ont besoin, comme pour des activités plus terre à terre comme le tri de vêtements, la présence en boutique...

LE SECOURS CATHOLIQUE VOUS REMERCIE DE VOTRE GENEROSITE.

#### DIMANCHE 14 NOVEMBRE

#### Journée mondiale des pauvres

Instituée par le pape François et fixée au 33<sup>e</sup> dimanche du temps ordinaire, la 5<sup>ème</sup> édition de la Journée mondiale des pauvres a lieu le 14 novembre 2021.

« À la lumière du « Jubilé des personnes socialement exclues », alors que dans toutes les cathédrales et dans les sanctuaires du monde les Portes de la Miséricorde se fermaient, j'ai eu l'intuition que, comme dernier signe concret de cette Année Sainte extraordinaire, on devait célébrer dans toute l'Église, le 33<sup>ème</sup> Dimanche du Temps ordinaire, la Journée mondiale des pauvres. Ce sera la meilleure préparation pour vivre la solennité de Notre Seigneur Jésus Christ, Roi de l'Univers, qui s'est identifié aux petits et aux pauvres et qui nous jugera sur les œuvres de miséricorde (cf. Mt 25,31-46). Ce sera une journée qui aidera les communautés et chaque baptisé à réfléchir sur la manière dont la pauvreté est au cœur de l'Évangile et sur le fait que, tant que Lazare git à la porte de notre maison (cf. Lc 16,19-21), il ne pourra y avoir de justice ni de paix sociale. »

#### LA PAROLE DE DIEU DE CE DIMANCHE 14 NOV., EXPLIQUEE AUX ENFANTS.

Un jour, Jésus parle à ses disciples de la « fin du monde » :

*Après une terrible détresse, le ciel s'obscurcira et la lune perdra son éclat! Alors, on verra le Fils de l'homme en grande puissance et gloire !*

Par cette parole Jésus apporte aux hommes une Bonne Nouvelle : le « Fils de l'Homme », c'est Lui, Jésus. Dans nos vies d'aujourd'hui, il est là, à nos côtés, même quand tout semble perdu. Et quand ce monde n'existera plus, nous serons toujours avec lui, il sera avec nous.

#### Une prière d'enfant qui invite à la confiance

Jésus, quelquefois, j'ai peur.

J'ai peur de la maladie,

J'ai peur que mes parents se séparent ou qu'ils meurent avant moi, Et j'ai peur de mourir...

A l'école, j'ai peur que l'on se moque de moi

J'ai peur que l'on me dispute,

J'ai peur d'une mauvaise note,

J'ai peur de ne pas y arriver tout seul...

J'ai peur du noir,

J'ai peur de faire de mauvaises rencontres,

J'ai peur de me perdre,

J'ai peur de ce que je ne connais pas encore...

Les adultes, qui devraient me consoler,

me font peur aussi à certains moments :

j'ai peur de leurs disputes et de leur guerre...

**Aide-moi, Jésus,**

**à croire qu'au cœur de mes peurs, tu es proche de moi.**

**Aide-moi à croire**

**que tu marches, à côté de moi,**

**même si je ne te vois pas!**

**Te confier mes peurs me fait du bien!**

**Merci Jésus! Tu me redonnes confiance. Je t'aime.**

#### PRIERE DE Sœur Emmanuelle du Caire (1908-2008)

« les pauvres types qui voudraient bien en sortir  
mais qui n'en sortent pas »

« Seigneur, me voici devant Toi avec les hommes et les femmes qui me ressemblent comme des frères et des sœurs : les pauvres types qui voudraient bien en sortir mais qui n'en sortent pas : les drogués, les paumés, les femmes de « mauvaise vie », tous ceux qui n'arrivent pas à résister au mal, qui volent et qui tuent, tous ceux, qui ont perdu la foi, l'espérance, la charité... et qui en souffrent. Seigneur, Tu nous regardes encore de ce regard d'amour que Tu as jeté sur la femme adultère, sur la Samaritaine, sur Marie-Madeleine, sur le brigand pendu près de Toi. Des profondeurs où nous sommes enfoncés, Seigneur, nous crions vers Toi : sauve-nous, puisque Tu nous aimes. Seigneur, Tu l'as dit, Tu n'es pas venu pour les justes, mais pour les pauvres, pour les malades, pour les pécheurs, pour nous. Seigneur, je nous confie tous à Toi, car je suis sûre de Toi, je suis sûre que Tu nous sauves, je suis sûre qu'à chacun de nous, les pauvres types, Tu vas dire le jour de notre mort : Tu seras ce soir avec moi dans le Paradis, car il y aura un soir où Tu nous revêtiras de Toi, Amen. »